

FEDERALE OVERHEIDSDIENST
SOCIALE ZEKERHEID

[C – 2012/22010]

Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering. — Interpretatieregels betreffende de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen

Op voorstel van de Overeenkomstencommissie orthopedisten-verzekeringsinstellingen van 9 juli 2010 en in uitvoering van artikel 22, 4^obis, van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, heeft het Comité van de verzekering voor geneeskundige verzorging op 19 december 2011 de hiernagaaande beslissing genomen :

Interpretatieregels betreffende de verstrekkingen van artikel 29, van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen :

De interpretatieregule 25 wordt opgeheven. Deze opheffing treedt in werking op dezelfde dag als het koninklijk besluit van 25 oktober 2011 tot wijziging van artikel 29 van de bijlage bij het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen.

Brussel,
De Leidend Ambtenaar,
H. De Ridder

De Voorzitter,
G. Perl

SERVICE PUBLIC FEDERAL
SECURITE SOCIALE

[C – 2012/22010]

Institut national d'assurance maladie-invalidité.
Règles interprétatives de la nomenclature des prestations de santé

Sur proposition de la Commission de convention orthopédistes-organismes assureurs du 9 juillet 2010 et en application de l'article 22, 4^obis, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, le Comité de l'assurance soins de santé a pris le 19 décembre 2011 la décision suivante :

Règles interprétatives relatives aux prestations de l'article 29 de la nomenclature des prestations de santé :

La règle interprétative 25 est abrogée. Cette abrogation entre en vigueur le même jour que l'arrêté royal du 25 octobre 2011 modifiant l'article 29 de l'annexe à l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités.

Bruxelles, le
Le Fonctionnaire Dirigeant,
H. De Ridder

Le Président,
G. Perl

FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C – 2012/09022]

19 JANUARI 2012. — Omzendbrief 131ter (ns) betreffend gerechtskosten in strafzaken. — Update. — Indexering van de tarieven voorzien in bijlage

Samenvatting :

Deze omzendbrief strekt ertoe de magistraten te informeren over de indexatie van de tarieven toepasselijk in 2012.

Vorige referenties

Omsendbrief nr 131 van 22 januari 2009.

Omsendbrief nr 131bis van 27 januari 2011.

Context :

U vindt hierbij de aangepaste bijlage die de tarieven van de gerechtskosten voor 2012 vermelden.

Zoals reeds bepaald in de omzendbrief nr. 131 van 22 januari 2009, geef ik de toestemming om de tarieven, vermeld in de bijlage 1 van bovenvermelde omzendbrief, te overschrijden, met de maximum bedragen voorzien in de hierbij gevoegde bijlage.

Inwerkingtreding :

Huidige omzendbrief is onmiddellijk van toepassing vanaf 1 januari 2012.

Brussel, 19 januari 2012.

De Minister van Justitie,
Mevr. A. TURTELBOOM

SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C – 2012/09022]

19 JANVIER 2012. — Circulaire 131ter (ns) concernant les frais de justice en matière répressive. — Mise à jour. — Indexation des tarifs prévus à l'annexe

Résumé :

Cette circulaire a pour but d'informer les magistrats de l'indexation des tarifs applicables en 2012.

Référence précédente :

Circulaire n° 131 du 22 janvier 2009.

Circulaire n° 131bis du 27 janvier 2011

Contexte :

Vous trouverez ci-joint l'annexe reprenant les tarifs des frais de justice pour 2012.

J'autorise, comme prévu dans la circulaire 131 du 22 janvier 2009, un dépassement des tarifs mentionnés dans l'annexe 1 de ladite circulaire avec comme maximum autorisé l'annexe indexée ci-jointe.

Entrée en vigueur :

La présente circulaire est d'application au 1^{er} janvier 2012.

Bruxelles, le 19 janvier 2012.

La Ministre de la Justice,
Mme A. TURTELBOOM

Gerechtskosten in strafzaken. Bijlage van ministerieel omzendbrief 131ter	Tari(e)f 2012	Frais de justice en matière répressive. Annexe à la circulaire ministérielle 131ter
Kilometervergoeding	0,5036	Indemnité de déplacement
<i>AFDELING I. — DESKUNDIGEN</i>		<i>SECTION I^{re}. — EXPERTS</i>
<i>HOOFDSTUK I. — Medische expertises</i>		<i>CHAPITRE I^{er}. — Expertises médicales</i>
<i>Afdeling I. — ONDERZOEK VAN LIJKEN</i>		<i>Section I^{re}. — EXAMEN DES CADAVRES</i>
A. Er wordt toegekend : 1° voor het uitwendig onderzoek van een foetus of van een lijk	71,61	A. Il est alloué : 1° pour l'examen externe d'un foetus ou d'un cadavre
2° voor het uitwendig onderzoek van een foetus of van een lijk, wanneer het onderzoek plaats heeft meer dan twee dagen na het overlijden	147,58	2° pour l'examen externe d'un foetus ou d'un cadavre si l'examen a lieu plus de deux jours après la mort

Gerechtskosten in strafzaken. Bijlage van ministerieel omzendbrief 131ter	Tari(e)f 2012	Frais de justice en matière répressive. Annexe à la circulaire ministérielle 131ter
3° voor de lijkschouwing, met inbegrip van het uitwendig onderzoek van het lijk uitgevoerd op het ogenblik van de lijkschouwing, de diverse prelevementen voor microscopische, toxicologische en andere onderzoeken, en het sluiten van het lichaam, per deskundige	438,00	3° pour l'autopsie d'un cadavre, y compris l'examen externe effectué au moment de l'autopsie, les prélèvements divers pour examens microscopiques, toxicologiques, etc., et la fermeture du corps, par expert
4° wanneer de lijkschouwing voorgeschreven wordt meer dan twee dagen na het overlijden	577,70	4° si l'autopsie du cadavre est prescrite plus de deux jours après celui du décès
5° voor het afzonderen van bloed, van urine of andere substanties verricht buiten het kader van de lijkschouwing, per aard van afname	21,40	5° pour les prélèvements de sang, d'urine ou autres substances, effectués en-dehors d'une autopsie, par nature du prélèvement
6° voor het gebruik van een door de deskundige zelf verstrekte venule	8,18	6° pour l'utilisation d'une vénule fournie par l'expert
7° voor de lijkschouwing van een foetus van minder dan zes maanden met inbegrip van het uitwendig onderzoek	142,26	7° pour l'autopsie d'un foetus de moins de six mois, y compris l'examen externe
B. Er wordt toegekend, voor de speciale onderzoeken verricht in het kader van een lijkschouwing, voor de voorbereiding en de gedetailleerde dissectie van anatomische stukken : 1° hart : coronarografie (N400)	287,08	B. Il est alloué, pour les examens spéciaux dans le cadre d'une autopsie, pour la préparation et la dissection détaillée de pièces anatomiques : 1° coeur : coronarographie (N400)
gedetailleerde dissectie	107,37	Dissection détaillée
2° hoofd : invriezing	64,36	2° tête: congélation
gedetailleerde dissectie	107,37	Dissection détaillée
3° hersenen : formolisatie	64,36	3° cerveau : formolisation
gedetailleerde dissectie	107,37	Dissection détaillée
4° dissectie onder een versterkingsscherm	107,37	4° dissection sur amplification de brillance
5° andere organen : de gedetailleerde dissectie dient verantwoord te worden in het gerechtelijk geneeskundig verslag	107,37	5° autres organes : la dissection détaillée doit être justifiée dans le rapport médico-légal :
C. Wanneer de deskundige zich ter plaatse begeeft om tot een uitwendige schouwing of tot een lijkschouwing over te gaan en deze taak door een omstandigheid onafhankelijk van zijn wil niet kan vervullen, wordt het ereloon op x euro vastgesteld :	23,43	C. Lorsque l'expert se rend sur place pour procéder à un examen externe ou à une autopsie et que, indépendamment de sa volonté, il n'a pu procéder à ce devoir, il est alloué :
<i>Afdeling II.</i> ONDERZOEKEN VAN ZIEKEN EN GEWONDEN		<i>Section II.</i> EXAMENS DES MALADES ET DES BLESSES
A. Er wordt toegekend : 1° voor een lichamelijk onderzoek	35,74	A. Il est alloué : 1° pour un examen corporel
2° voor een klinisch onderzoek met summiere anamnese	69,49	2° pour un examen clinique avec anamnèse sommaire
3° voor een deskundig onderzoek, bestaande uit een klinische studie en het onderzoek van de medische dossiers	360,75	3° pour une expertise comprenant une étude clinique du cas et l'examen des dossiers médicaux
4° voor een meer diepgaand onderzoek, bestaande onder meer uit de schatting van de graad van werkgeschiktheid, zal de kostenstaat opgemaakt worden naar geweten, overeenkomstig de uurlonen voorzien in hoofdstuk IX.		4° pour une expertise plus approfondie, comprenant par exemple la détermination de l'incapacité de travail, le mémoire sera établi en conscience, selon les taux horaires prévus au chapitre IX.
B. Er wordt toegekend : 1° aan de dokter die zich voor het verrichten van een opdracht ter plaatse heeft begeven en hij de taak, door een omstandigheid onafhankelijk van zijn wil, niet heeft kunnen vervullen	23,08	B. Il est alloué : 1° au médecin qui s'est rendu sur place pour procéder à une mission et que, indépendamment de sa volonté, il n'a pu procéder à ce devoir
2° aan de dokter die zijn opdracht niet heeft kunnen uitvoeren, omdat de te onderzoeken persoon geen gevolg heeft gegeven aan zijn oproeping	16,06	2° au médecin qui n'a pu effectuer sa mission, la personne à examiner ne s'étant pas rendue à sa convocation
<i>Afdeling III.</i> VASTSTELLING VAN DE STAAT VAN DRONKENSCHAP		<i>Section III.</i> CONSTAT DE L'ETAT D'IVRESSE
Er wordt toegekend voor een klinisch onderzoek, met of zonder aderpunctie	26,76	Pour un examen clinique avec ou sans ponction veineuse, il est alloué
<i>Afdeling IV. — LABORATORIUMONDERZOEKEN</i>		<i>Section IV. — EXAMENS DE LABORATOIRE</i>
A. Er wordt toegekend : 1° voor het afnemen van bloed of urine op een levend persoon	14,78	A. Il est alloué : 1° pour le prélèvement de sang ou d'urine sur une personne vivante
2° voor het gebruik van een door de deskundige zelf verstrekte venule	8,18	2° pour l'utilisation d'une vénule fournie par l'expert

Gerechtskosten in strafzaken. Bijlage van ministerieel omzendbrief 131ter	Tari(e)f 2012	Frais de justice en matière répressive. Annexe à la circulaire ministérielle 131ter
3° voor het beschrijvend onderzoek van de overtuigingsstukken andere dan ingewanden : * voor het eerste voorwerp	38,60	3° pour l'examen descriptif des pièces à conviction autres que les viscères : * pour le premier objet
* voor ieder der volgende voorwerpen	9,56	* pour chacun des objets suivants
B. Er wordt toegekend voor de volgende bijzondere onderzoeken : 1° histologisch onderzoek met beschrijving der letsels	131,41	B. Il est alloué, pour les recherches spéciales suivantes : 1° analyse histologique avec description des lésions
2° microscopische opsporing van spermatozoïde	131,41	2° recherche microscopique des spermatozoïdes
3° vaststelling van de aard van vlekken andere dan bloed- en spermavlekken	131,41	3° détermination de la nature des taches non constituées par du sang ou du sperme
4° diverse microscopische onderzoeken die niet onder de drie vorige onderzoeken voorkomen	131,41	4° examens microscopique divers ne figurant pas dans les trois recherches précédentes
Indien voor de gevolgtrekkingen verscheidene voorwerpen, monsters of organen aan een gelijksoortig onderzoek moeten onderworpen worden, zijn de honoraria sub 1° tot 4° vastgesteld als volgt : voor het onderzoek van het tweede stuk	109,58	Si pour établir les conclusions, plusieurs objets, échantillons ou organes doivent être soumis à un examen de la même nature, les honoraires prévus sub 1° à 4° sont fixés comme suit : Pour l'examen de la deuxième pièce
van het derde stuk	87,55	De la troisième pièce
en voor elk volgend stuk	65,66	De chacune des pièces suivantes
C. Er wordt toegekend voor de bijzondere onderzoeken, ongeacht het aantal voorwerpen, monsters of organen :		C. Il est alloué, pour les recherches spéciales, quel que soit le nombre d'objets, échantillons ou organes :
1° voor de aanvullende kleuringen en/of bijkomende histochemische navorsingen, volgens de aard ervan	131,41	1° pour les colorations supplémentaires et/ou recherches histo-chimiques complémentaires, par nature de recherche
2° voor de histologische onderzoeken door bevriezing	131,41	2° pour les recherches histologiques par congélation
3° voor de histo-chemische onderzoeken door immuno-histochemie		3° pour les recherches histologiques par immunohistochimie,
per opzoeking	61,86	Par recherche
met een maximum	154,04	Avec un maximum de
<i>Afdeling V. — GEESTESONDERZOEKEN</i>		<i>Section V. — EXAMENS MENTAUX</i>
Er wordt toegekend :		Il est alloué :
A. Voor de psychologische onderzoeken :		A. Pour les expertises psychologiques :
1° voor het onderzoek van een persoon met studie van het dossier, summier geestesonderzoek en bondig verslag	118,22	1° pour l'examen d'une personne comprenant l'étude du dossier, l'examen mental sommaire et un rapport succinct
2° voor het onderzoek van een persoon met studie van het strafdossier, het onderzoek naar de erfelijkheid en de sociale en medische antecedenten, het somatisch onderzoek, daarin begrepen de grondige neurologische en geestesonderzoeken, het opstellen van een uitvoerig verslag met beschrijving, bespreking en samenvatting van het geval	365,60	2° pour l'examen d'une personne, comprenant l'étude du dossier répressif, l'enquête sur l'hérédité les antécédents sociaux et médicaux, l'examen somatique y compris l'examen neurologique et mental approfondi, la rédaction d'un rapport détaillé avec description, discussion et résumé du cas
3° Wanneer de geneesheer een psychologisch onderzoek heeft verricht met volledige reeks testen	148,61	3° si le médecin a procédé à un examen psychologique avec batterie complète de tests
4° voor het nemen en het lezen van een electro-encefalogram met verslag	150,50	4° pour la prise et la lecture d'un électroencéphalogramme avec rapport
B. Voor prestaties geleverd krachtens de wet van 26 juni 1990 betreffende de bescherming van de persoon van de geesteszieke		B. Pour les devoirs accomplis en vertu de la loi du 26 juin 1990 relative à la protection de la personne des malades mentaux
1° voor het bijstaan van de zieke tijdens het bezoek van de vrederechter of de rechter, evenals tijdens de terechtzitting (deze bepaling kan worden toegepast op grond van artikel 7, § 3 en van andere artikelen)	71,40	1° pour assistance au malade lors de la visite du juge de paix ou du tribunal ainsi qu'à l'audience (article 7, § 3 et autres articles rendant cette disposition applicable)
2° voor het schriftelijk verslag betreffende de geestestoestand van de zieke (deze bepaling kan worden toegepast op grond van artikel 7, § 3 en van andere artikelen)	71,40	2° pour le rapport écrit sur l'état mental du malade (article 7, § 3 et autres articles rendant cette disposition applicable)
3° voor het uitvoerig schriftelijk verslag betreffende de geestestoestand van de zieke, dat de resultaten bevat van het onderzoek naar de erfelijkheid en naar de medische en sociale antecedenten, van het somatisch en neurologisch onderzoek en van het onderzoek naar de geestestoestand van betrokkene, voor zover die onderzoeken door de aangewezen geneesheer persoonlijk zijn verricht (deze bepaling kan worden toegepast op grond van artikel 7, § 3 en andere artikelen)	142,88	3° pour le rapport écrit détaillé sur l'état mental du malade, comprenant une enquête sur l'hérédité et les antécédents médicaux et sociaux ainsi que l'examen somatique, neurologique et mental, pour autant qu'ils soient effectués personnellement par le médecin désigné (article 7, § 3 et autres articles rendant cette disposition applicable)

Gerechtskosten in strafzaken. Bijlage van ministerieel omzendbrief 131ter	Tari(e)f 2012	Frais de justice en matière répressive. Annexe à la circulaire ministérielle 131ter
4° aan de wetsdokter die door de Procureur des Konings werd gevorderd om, in het kader van de wet van 26 juni 1990 (artikel 9, § 2), schriftelijk advies te geven over de geestestoestand van een zieke	53,52	4° pour le médecin légiste requis pour donner son avis écrit au Procureur du Roi sur l'état mental d'un malade en application de la loi du 26 juin 1990 (article 9, § 2)
C. Voor de expertises verricht door psychologen		C. Pour des expertises effectuées par des psychologues
1° wanneer een geloofwaardigheidsonderzoek werd gedaan (zelfs met tekeningen), of met deelname aan het verhoor en opstelling van een verslag wordt een forfaitaire vergoeding van toegekend	251,32	1° pour une analyse de crédibilité (même des dessins), et/ou participation à l'audition et rédaction d'un rapport, il est octroyé un forfait de
2° voor het onderzoek van een persoon door een psycholoog, het onderzoek bestaande uit de bestudering van het strafdosier, de diverse gepaste onderzoeken en een volledige reeks testen, met opstelling van een uitvoerig verslag, beschrijving en bespreking	265,94	2° pour l'examen d'une personne par un psychologue, comprenant l'étude du dossier répressif, les divers examens adéquats et une batterie complète de tests, avec rédaction d'un rapport détaillé, description et discussion
D. Voor het verhoor onder hypnose :		D. Pour des auditions sous hypnose :
Voor een gesprek onder hypnose bestaande uit : onderhoud met de politie, studie van het strafdosier, zitting onder hypnose, opstelling van een uitvoerig verslag, beschrijving en bespreking en het eventueel beluisteren van het videoverhoor, wordt een forfaitair bedrag toegekend van	265,94	Pour un entretien sous hypnose comprenant : entretien avec la police, étude du dossier répressif, séance d'hypnose, rédaction d'un rapport détaillé, description et discussion, éventuellement la transcription de l'entretien vidéo, il est alloué un forfait de
E. Diversen		E. Divers
Er wordt toegekend : 1° aan de psychiater, de kinderpsychiater of de psycholoog die zich voor het verrichten van een opdracht ter plaatse heeft begeven en hij de taak, door een omstandigheid onafhankelijk van zijn wil, niet heeft kunnen vervullen 2° aan de psychiater, de kinderpsychiater of de psycholoog die zijn opdracht niet heeft kunnen uitvoeren, omdat de te onderzoeken persoon geen gevolg heeft gegeven aan zijn oproeping	23,08 16,06	Il est alloué : 1° au psychiatre, pédopsychiatre ou au psychologue qui s'est rendu sur place pour procéder à une mission et que, indépendamment de sa volonté, il n'a pu procéder à ce devoir 2° au psychiatre, pédopsychiatre ou au psychologue qui n'a pu effectuer sa mission, la personne à examiner ne s'étant pas rendue à sa convocation
3° Indien in het kader van een deskundig onderzoek door de psychiater, de kinderpsychiater of de psycholoog, inlichtingen dienen ingewonnen te worden bij derden, wordt overeenkomstig vastgestelde uurlonen van hoofdstuk IX, één supplementair uur per persoon toegekend met een maximum van 3 uur.		3° Si dans le cadre d'une expertise le psychiatre, le pédopsychiatre ou le psychologue doit recueillir des informations auprès de tierces personnes il est alloué, conformément aux taux horaires du chapitre IX, une heure supplémentaire par personne avec un maximum de 3 heures.
<i>Afdeling VI. — BIJZONDERE ONDERZOEKEN</i>		<i>Section VI. — EXAMENS SPECIAUX</i>
A. Er wordt toegekend, in het kader van een onderzoek, op bevel van onderzoek aan het lichaam : 1° voor de studie van het strafdosier : deze prestatie wordt aangerekend in geweten tegen de uurlonen voorzien in hoofdstuk IX		A. Il est alloué, dans le cadre d'un examen sur ordonnance d'exploration corporelle: 1° pour l'étude du dossier répressif : cette prestation est portée en conscience selon les taux horaires prévus au chapitre IX
2° voor de gedetailleerde anamnese : deze prestatie wordt aangerekend in geweten tegen de uurlonen voorzien in hoofdstuk IX		2° pour une anamnèse détaillée : cette prestation est portée en compte en conscience selon les taux horaires prévus au chapitre IX
3° voor een algemeen medisch onderzoek en onderzoek aan het lichaam	140,49	3° pour un examen médical général et exploration corporelle
Wanneer een set seksuele agressie wordt gebruikt	209,65	En cas d'utilisation d'un set d'agression sexuelle
4° voor de monsternemingen, per aard	21,47	4° pour les prélèvements : par nature du prélèvement
5° voor het onderzoek van kledingstukken of overtuigingsstukken : * voor het eerste voorwerp	42,80	5° pour l'examen des vêtements ou pièces à conviction * pour le premier objet
* voor ieder der volgende voorwerpen	10,60	* pour chacun des objets suivants
6° voor het opstellen en uitwerken van het verslag : deze prestatie wordt aangerekend in geweten tegen de uurlonen voorzien in hoofdstuk IX.		6° pour la rédaction et l'élaboration du rapport : cette prestation est portée en compte en conscience selon les taux horaires prévus au chapitre IX
B. Voor de studie van röntgenfoto's, per geröntgende persoon, wordt x euro toegekend	24,39	B. pour l'étude de radiographies, par personne radiographiée, il est alloué
C. Een verhoging van 50 % wordt toegestaan aan de specialisten in de gerechtelijke geneeskunde voor de prestaties vermeld in hoofdstuk I afdeling I A 1°,2°,5° en afdeling II A 1° en 2°.		C. il est alloué une augmentation de 50% aux spécialistes en médecine légale pour les prestations prévues au chapitre Ier section Ier A 1°,2°,5° et section II A 1° et 2°.

Gerechtskosten in strafzaken. Bijlage van ministerieel omzendbrief 131ter	Tari(e)f 2012	Frais de justice en matière répressive. Annexe à la circulaire ministérielle 131ter
D. Alle prestaties die niet in onderhavig hoofdstuk zijn voorzien, worden vergoed overeenkomstig de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering. De deskundige zal op zijn kostenstaat het nummer van de nomenclatuur, dat overeenstemt met de verrichte prestatie vermelden.		D. toutes les prestations non prévues au présent chapitre seront honorées suivant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité. L'expert indiquera dans son mémoire le numéro de la nomenclature correspondant à la prestation effectuée.
HOOFDSTUK II. — <i>Toxicologische expertises</i>		CHAPITRE II. — <i>Expertises toxicologiques</i>
Afdeling I. — ALGEMENE BEPALINGEN		Section I ^{re} . — DISPOSITIONS GENERALES
A. Behalve in uitzonderlijke gevallen die moeten gerechtvaardigd worden, omvatten de honoraria alle kosten, in het bijzonder die voor de reagentia, foto's, de bibliografische opzoekingen, de materialen, de archivering van de overtuigingsstukken en het opstellen en tikken van het verslag. De vastgestelde bedragen zijn deze welke normaal moeten worden toegepast, behalve wanneer de deskundige, in de uitoefening van zijn opdracht bijzondere moeilijkheden bij het uitvoeren verantwoordt, hetgeen hogere honoraria rechtvaardigt. Voor de toepassing van dit hoofdstuk wordt verstaan onder organisch materiaal monsters van menselijke en dierlijke oorsprong en in het algemeen alle materialen die grote hoeveelheden organische stoffen bevatten.		A. Sauf dans les cas exceptionnels à justifier, les honoraires couvrent tous les frais, notamment les réactifs, les photographies, les recherches bibliographiques, le matériel, l'archivage des pièces à conviction, la rédaction et la dactylographie du rapport. Les montants fixés sont ceux qui doivent être généralement appliqués, sauf si l'expert justifie dans l'exécution de sa mission, de difficultés particulières qui méritent des honoraires plus élevés. Pour l'application du présent chapitre, on entend par matières organiques des prélèvements d'origine humaine ou animale et, en général, la présence d'une matière organique abondante.
B. Voor de in het huidige hoofdstuk niet vermelde bijzondere ontleding en opsporingen, worden de honoraria vastgesteld volgens de uurlonen van hoofdstuk IX.		B. Pour les analyses ou des recherches spéciales non mentionnées dans le présent chapitre, les honoraires sont établis conformément aux taux horaires prévus au chapitre IX.
C. Behoudens de voorziene uitzonderingen, wanneer één enkele opdracht de herhaling van prestaties voorzien in hoofdstuk II van de afdeling II, hetzij op verschillende stalen van eenzelfde inbeslagname of op monsters van eenzelfde lijk, worden de honoraria voor de 2e, 3e, 4e en volgende prestaties respectievelijk verminderd met 15, 30 en 50 percent.		C. Sauf les exceptions prévues, lorsqu'un même réquisitoire entraîne la répétition des prestations indiquées au chapitre II de la section II, soit dans différents prélèvements d'un même cadavre, les honoraires des 2 ^e , 3 ^e , 4 ^e opérations et suivantes seront ceux de la première diminués respectivement de 15, 30 et 50 pour cent.
D. Wanneer een college van deskundigen-toxicologen aangesteld werd, brengt elke deskundige zijn eigen prestaties in rekening. Voor het gezamenlijk nazien van de resultaten en voor het opmaken van het verslag wordt x euro aan elke deskundige toegekend	160,14	D. si un collège d'experts toxicologues a été désigné, chaque expert porte ses propres prestations en compte. Pour la vérification en commun des résultats et l'élaboration du rapport, il est alloué à chaque expert
Afdeling II. — HONORARIA VOOR TOXICOLOGISCHE EXPERTISEN		Section II. — HONORAIRES POUR LES EXPERTISES TOXICOLOGIQUES
Er wordt toegekend : 1° voor het beschrijvend onderzoek van de in de opdracht vermelde overtuigingsstukken, * voor het eerste stuk	38,60	Il est alloué : 1° pour l'examen descriptif des pièces à conviction mentionnées dans le réquisitoire, * pour le premier objet
* voor ieder van de volgende stukken	9,56	* pour chacun des objets suivants
2° voor de voorbereiding van het organische materiaal met het oog op de verdere bewerkingen	77,26	2° pour la préparation des matières organiques afin de permettre les opérations ultérieures
3° voor de mineralisatie van het organische materiaal	164,46	3° pour la minéralisation des matières organiques
4° voor de behandeling van het organische materiaal om er de fracties uit af te zonderen die organische vergiften zouden kunnen bevatten met het oog op hun identificatie	212,85	4° pour le traitement des matières organiques afin d'en isoler les fractions pouvant contenir les toxiques organiques en vue de l'identification
5° a) voor het opsporen van een bepaald vluchtig vergift in het organisch materiaal	212,85	5° a) pour la recherche d'un poison volatil déterminé dans les matières organiques
b) voor de algemene opsporing van de vluchtige vergiften in het organisch materiaal	542,04	b) pour la recherche générale des poisons volatils dans les matières organiques
6° a) voor het opsporen van een bepaald mineraal vergift	212,85	6° a) pour la recherche d'un toxique minéral déterminé
b) voor de algemene opsporing van de minerale vergiften	542,04	b) pour la recherche générale des toxiques minéraux
7° a) voor het opsporen van een bepaald organisch vergift	212,85	7° a) pour la recherche d'un toxique organique déterminé
b) voor de algemene opsporing van organische vergiften. Dit honorarium mag slechts eenmaal worden aangerekend, ongeacht het aantal prelevementen van eenzelfde lijk	1.306,73	b) pour la recherche générale de toxiques organiques. Cet honoraire ne peut être appliqué qu'une seule fois, quel que soit le nombre de prélèvements provenant d'un cadavre
8° voor het doseren van een door de deskundige geïdentificeerd mineraal of organisch vergift	164,46	8° pour le dosage d'un toxique minéral ou organique identifié par l'expert
9° voor het bepalen van het koolmonoxyde gehalte in het bloed	329,05	9° pour le dosage de l'oxyde de carbone dans le sang

Gerechtskosten in strafzaken. Bijlage van ministerieel omzendbrief 131ter	Tari(e)f 2012	Frais de justice en matière répressive. Annexe à la circulaire ministérielle 131ter
10° voor het bepalen van het alcoholgehalte : a) in een bloedstaal, inbegrepen het onderzoek van het dossier en het berekenen van het alcoholgehalte op het ogenblik van de feiten	103,60	10° pour le dosage d'alcool : a) dans un échantillon de sang y compris l'étude du dossier et la détermination de l'alcoolémie au moment des faits
b) in postmortaal bloed	232,16	b) s'il s'agit de sang post mortem
<i>Afdeling III. — HONORARIA VOOR HET OPSPOREN VAN VERDOVENDE MIDDELEN, HORMONEN EN ANDERE STOFFEN</i>		<i>Section III. — HONORAIRES POUR LA RECHERCHE DE STUPEFIANTS, D'HORMONES ET AUTRES SUBSTANCES</i>
A. Er wordt toegekend voor het opsporen in urine van stoffen bedoeld door de wetgeving op de verdovende middelen, zoals cannabis, opiumhoudende stoffen en morfinomimetische derivaten, cocaïne, psychostimulerende en/of anorexigene amines, met inbegrip van hun derivaten :		A. Il est alloué pour la recherche dans l'urine de substances visées par la législation sur les stupéfiants, tels que le cannabis, les opiacés et les dérivés morphinomimétiques, la cocaïne, les amines psychostimulantes et/ou anorexigènes, y compris leurs dérivés:
1° bij middel van oriënterende immunochemische testen voor de opsporing van 1 tot 7 verdovende middelen	82,01	1° par tests d'orientation immunochimiques pour un ensemble de 1 à 7 drogues
2° voor de bevestiging, zo nodig, door middel van een spectrometrische detectie voor de opsporing van 1 tot 4 verdovende middelen	262,34	2° pour la confirmation, si nécessaire, au moyen d'une détection spectrométrique pour l'ensemble de 1 à 4 drogues
B. Er wordt toegekend, voor het opsporen van stoffen met hormonale of met anti-hormonale of met beta-adrenergische of met productiestimulerende werking in organisch materiaal :		B. Il est alloué pour la recherche de substances ayant une action hormonale ou anti-hormonale, ou bêta-adrénergique ou à action stimulatrice de production, dans les matières organiques :
1° bij middel van een voorafgaande immunochemische test per groep van stoffen voor de eerste 10 stalen	82,01	1° au moyen d'un test immunochimique par échantillon, pour les 10 premiers
vanaf het 11e staal per groep van stoffen	32,82	à partir du 11 ^e échantillon, par groupe de substances
2° bij middel van een chromatografie techniek, gekoppeld aan een spectrometrische detectie, ter bevestiging van een voorafgaand positief immunochemische reactie : per staal en per groep van stoffen	196,77	2° au moyen d'une technique de chromatographie couplée à une détection spectrométrique afin de confirmer une réaction immunochimique préliminaire positif : par échantillon et par groupe de substances
3° bij middel van chromatografische techniek, gekoppeld aan een spectrometrische detectie : per staal en per groep van stoffen. In dit laatste geval moeten deze groepen expliciet in de vordering zijn aangegeven	262,34	3° au moyen d'une technique de chromatographie couplée à une détection spectrométrique : par échantillon et par groupe de substances. Dans ce dernier cas, ces groupes doivent être indiqués explicitement dans le réquisitoire
Alleen de honoraria voorzien in 1° en 2° van dit artikel zijn cumuleerbaar.		Seuls les honoraires prévus aux 1° et 2° du présent article sont cumulables
C. Er wordt toegekend voor de ontleding van poeders of andere farmaceutische vormen, onder anderen de inhoud van spuiten :		C. Pour l'analyse de poudres ou d'autres formes pharmaceutiques, tel que le contenu de seringues, il est alloué :
1° voor het beschrijvend onderzoek van de overtuigingsstukken vermeld in de vordering : voor het eerste overtuigingsstuk	42,89	1° pour l'examen descriptif des pièces à conviction mentionnées dans le réquisitoire : pour la première pièce
voor elk van de volgende overtuigingsstukken	10,62	pour chacune des pièces suivantes
2° voor de voorbereiding van de stalen met het oog op de verdere bewerkingen : per staal en per groep van stoffen	14,75	2° pour la préparation des échantillons en vue du traitement ultérieur : par échantillon et éventuellement par groupe de substances
3° voor het opsporen van vergiften : per staal en per groep van stoffen	196,77	3° pour la recherche des toxines : par échantillon et par groupe de substances
4° voor het doseren van de geïdentificeerde vergiften op voorwaarde dat dit uitdrukkelijk aangevraagd werd door de vorderende magistraat : per staal en per groep van stoffen	196,77	4° pour le dosage des toxiques identifiés, à la condition que celui-ci ait été ordonné expressément par le magistrat requérant : par échantillon et par groupe de substances
De degressieve tarifiering, zoals voorzien in hoofdstuk II afdeling I is niet van toepassing op punt B 21, 2° en 3°, noch op punt C, 2° en 4°.		La dégressivité prévue au chapitre II section I n'est pas applicable au point B, 2° et 3° ni au point C, 2° et 4°.
HOOFDSTUK III. — <i>Ballistische expertises</i>		CHAPITRE III. — <i>Expertises balistiques</i>
<i>Afdeling I. — ALGEMENE BEWERKINGEN</i>		<i>Section I^{re}. — TRAVAUX GENERAUX</i>
Er wordt toegekend : I. voor het volledig onderzoek van een wapen, daaronder begrepen het uiteennemen, schoonmaken, weer ineenzetten, meten, het opnemen van kruitresten en het nagaan van de werking	61,56	Il est alloué : I. pour l'examen complet d'une arme comprenant le démontage, le nettoyage, le remontage, la mensuration, le prélèvement des résidus de poudre et la vérification du fonctionnement
II. voor het onderzoek van het geheel van de munitie van een zelfde kaliber, daaronder begrepen het meten en de identificatie van het merk	21,88	II. pour l'examen de l'ensemble des munitions d'un même calibre y compris les mensurations et l'identification de la marque

Gerechtskosten in strafzaken. Bijlage van ministerieel omzendbrief 131ter	Tari(e)f 2012	Frais de justice en matière répressive. Annexe à la circulaire ministérielle 131ter
III. voor het onderzoek van afgevuurde projectielen, daaronder begrepen het meten en de identificaties van alle aard inzonderheid die van de munitie : - voor het projectiel of projectielen afkomstig van het eerste patroon	52,75	III. pour l'examen de projectiles tirés, y compris les mensurations et les identifications de toute nature, notamment celle de la munition : - pour le ou les projectiles provenant d'une première cartouche
- voor het projectiel of de projectielen van iedere volgende patroon	22,81	- pour le ou les projectiles provenant de chaque cartouche suivante
IV. voor het onderzoek van afgevuurde hulzen, daaronder begrepen het meten en de identificaties van alle aard inzonderheid die van de munitie : - voor de eerste huls	9,98	IV. pour l'examen de douilles tirées, y compris les mensurations et les identifications de toute nature, notamment celle de la munition : - pour la première douille
- voor ieder volgende huls	4,24	- pour chacune des douilles suivantes
V. voor het onderzoek van kledingstukken, daaronder begrepen het macroscopisch en microscopisch onderzoek, het opnemen van de kogelsporen, van de verbranding, van de rooksporen en de kruitincrustaties : - voor het eerste kledingstuk	28,58	V. pour l'examen de vêtements, y compris l'examen macroscopique et microscopique, le relevé des traces de projectiles, de brûlures, de fumée et les incrustations de poudre : - pour le premier vêtement
- voor ieder volgend kledingstuk en dit per persoon	9,98	- pour chacun des vêtements suivants et ce par personne
VI. voor de bepaling door middel van schietproeven van de kracht, van de juistheid en de precisie van een gebruikt wapen, daaronder begrepen het leveren van de munitie en de schiet-schijven van alle aard, per wapen : - voor de kracht	38,05	VI. pour la détermination par des expériences de tir, de la puissance, de la justesse et de la précision d'une arme utilisée, y compris la fourniture des munitions et des cibles de toute nature, par arme : - pour la puissance
- voor de juistheid en de precisie	19,08	- pour la justesse et la précision
VII. voor de studie en het opnemen van de kogelbanen in de ruimte, daaronder begrepen de opmetingen ongeacht het aantal gebruikte wapens : - voor de eerste kogelbaan	30,76	VII. pour l'étude et le relevé des trajectoires dans l'espace, y compris les mensurations, quel que soit le nombre d'armes utilisées: - pour la première trajectoire
- voor iedere bijkomende kogelbaan	15,27	- pour chacune des trajectoires supplémentaires
VIII. voor de bepaling van een schotafstand door schietproeven, daaronder begrepen het leveren van de munitie en de schietschijven van alle aard en de analyse van de resultaten : a) In geval van munitie met een enkel projectiel : - voor de eerste schot afstand	50,05	VIII. pour la détermination par des expériences de tir d'une distance de tir y compris la fourniture des munitions et cible de toute nature et l'analyse des résultats : a) s'il s'agit de munitions à projectile unique : - pour la première distance
- voor ieder bijkomende schot afstand	14,29	- pour chaque distance supplémentaire
b) In geval van munitie met meervoudige projectielen : - voor de eerste schotafstand	71,51	b) s'il s'agit de munitions à projectiles multiples : - pour la première distance
- voor ieder bijkomende schotafstand	21,44	- pour chaque distance supplémentaire
<i>Afdeling II. — BIJZONDERE BEWERKINGEN MET HET OOG OP DE IDENTIFICATIE VAN DE GEBRUIKTE WAPENS</i>		<i>Section II. — TRAVAUX SPECIAUX EN VUE DE L'IDENTIFICATION DES ARMES UTILISEES</i>
Er wordt toegekend :	134,66	Il est alloué :
I. voor de opsporingen ter identificatie van het type en het merk van een gebruikt wapen, indien dit wapen niet aanwezig is. Door het onderzoek van de opgenomen mechanische kenmerken op de hulzen en/of op de projectielen per te identificeren wapen; alle bewerkingen en onkosten zijn in dit bedrag begrepen		I. pour les recherches d'identification du type et de la marque d'une arme utilisée, si celle-ci n'est pas produite : par l'examen des caractéristiques mécaniques relevées sur les douilles et/ou projectiles, par arme à identifier, tous les travaux et frais compris
II. voor de opsporingen ter identificatie van wapens waarover betwisting bestaat :	28,58	II. pour les recherches d'identification d'armes litigieuses:
a) voor het schieten met het oog op het bekomen van vergelijkingshulzen en projectielen, daaronder begrepen het leveren van munitie : per litigieus wapen		a) pour des tirs en vue de l'obtention de douilles et projectiles de comparaison y compris la fourniture des munitions, par arme litigieuse
b) voor de eigenlijke identificatie, daaronder begrepen het vergelijkend microscopisch onderzoek en het opsporen van de al dan niet overeenstemmende kenmerken tussen de litigieuze elementen en de vergelijkingsselementen :	87,93	b) pour l'identification proprement dite, comprenant l'examen microscopique comparatif et la recherche des caractéristiques concordantes ou non entre les éléments de comparaison, pour chaque projectile litigieux :
- voor de eerste huls met betrekking tot litigieus wapen	64,36	- pour la première douille se rapportant à une arme litigieuse
- voor iedere volgende huls	32,17	- pour chacune des douilles suivantes
c) voor de identificatie door ontwikkeling op tinnen blad : per litigieus projectiel	71,51	c) pour l'identification par développement sur feuille d'étain : par projectile litigieux
d) met het oog op de voorlegging van het positief identificatiebewijs : - door microvergelijking, d.w.z. juxtapositie op een enkele microfoto van een litigieus element en een vergelijkingsselement	3,62	d) pour apporter la preuve de l'identification positive : - par micro-comparaison, c'ad juxtaposition sur une seule microphotographie d'un élément litigieux et d'un élément de comparaison

Gerechtskosten in strafzaken. Bijlage van ministerieel omzendbrief 131ter	Tari(e)f 2012	Frais de justice en matière répressive. Annexe à la circulaire ministérielle 131ter
- door uitsnijding en manuele bedekking van twee microfoto's (vergelijkingsselement en betwist element)	35,74	- par découpage et superposition manuelle de deux microphotographies (élément de comparaison et élément litigieux)
- door aftekening van de gemeenschappelijke kenmerken op twee microfoto's (vergelijkingsselement en litigieus gegeven)	42,89	- par traçage des caractéristiques communes sur deux microphotographies (élément de comparaison et élément litigieux)
Er zal maar één enkele vergoeding toegekend worden per geïdentificeerd wapen, ongeacht het aantal geleverde microfoto's. De microfoto's mogen echter worden meegerekend.		Il ne sera attribué qu'une seule allocation par arme identifiée, quel que soit le nombre de microphotographies. Les microphotographies peuvent toutefois être portées en compte.
De bijkomende kosten worden afzonderlijk geregeld.		Les frais accessoires sont établis séparément.
HOOFDSTUK IV. — <i>Expertises inzake genetisch onderzoek</i>		CHAPITRE IV. — <i>Expertises en matière d'analyse génétique</i>
<i>Afdeling I. — SPORENONDERZOEK</i>		<i>Section I^{re}. — ANALYSE DE TRACES.</i>
A. Voor het beschrijvend onderzoek van overtuigingsstukken vermeld in de vordering wordt toegekend : - voor het eerste stuk	41,96	A. Pour l'examen descriptif des pièces à conviction mentionnées dans le réquisitoire, il est alloué : - pour le premier objet
- voor ieder der volgende stukken	10,39	- pour chacun des objets suivants
B. Voor het onderzoek van voorafgaande tests teneinde de aard van het biologisch spoor vast te stellen wordt	95,14	B. Pour les tests préliminaires afin de connaître la nature de la trace biologique il est alloué :
De voorafgaande tests kunnen, zo nodig, verricht worden op ieder spoor aanwezig op het overtuigingsstuk, teneinde vast te stellen welke de meest geschikte is om het beste onderzoeksresultaat te bekomen. De honoraria voor de tests vanaf het tweede spoor wordt vastgesteld als volgt : voor de volgende sporen :	33,57	Les tests préliminaires peuvent être effectués, si nécessaire, sur chaque trace présente sur la pièce à conviction afin de déterminer celle qui est susceptible de donner les meilleurs résultats d'analyse. Les honoraires pour les tests, à partir de la deuxième trace, sont alloués comme suit : pour les traces suivantes :
De voorafgaande testen omvatten, naargelang het geval, het opsporen van bloed en de vaststelling van zijn aard, van sperma en het microscopisch onderzoek van spermatozoiden, van speeksel, van urine en van fecale stoffen.		Les tests préliminaires comportent, selon les cas, la recherche de sang et la détermination de son origine, de sperme et l'examen microscopique des spermatozoïdes, de salive, d'urine, de matières fécales.
C. Voor de extractie en het doseren van DNA wordt toegekend per staal	102,68	C. Pour l'extraction et le dosage de l'ADN, il est alloué par échantillon
D. Voor de extractie van beenderen, tanden en de differentieel extractie van spermacellen in de aanwezigheid van epitheelcellen wordt het bedrag verhoogd met :	139,90	D. Pour l'extraction des os, des dents et pour l'extraction différentielle (sperme et cellules épithéliales) le montant est augmenté de :
E. § 1. Voor elk genetisch onderzoek van een staal wordt toegekend : Dit bedrag zal slechts eenmaal per overtuigingsstuk worden aangerekend, behalve wanneer de vordering uitdrukkelijk opdraagt dat meerdere of alle sporen op eenzelfde overtuigingsstuk moeten worden onderzocht. Indien enkel het mitochondriaal DNA-profiel wordt gevraagd, dan dient dit in de vordering te worden gespecificeerd	436,50	E. § 1 ^{er} . Pour chaque analyse génétique d'un échantillon, il est alloué : Ce montant ne sera porté en compte qu'une seule fois par pièce à conviction sauf si le réquisitoire ordonne explicitement que plusieurs ou toutes traces d'une même pièce à conviction soient analysées. Si seul le profil d'ADN mitochondrial est demandé, cela doit être spécifié dans le réquisitoire.
§ 2. Indien een analyse bij hoogdringendheid dient te gebeuren wordt het bedrag van punt D van deze afdeling verhoogd met : Dit bedrag kan enkel toegekend worden indien de vordering uitdrukkelijk een datum (binnen de vijf werkdagen) vermeldt waarop de resultaten beschikbaar moeten zijn.	223,85	§ 2. Dans le cas d'une analyse extrêmement urgente le montant du point D de cette section sera augmenté de : Ce montant ne peut être alloué que si le réquisitoire mentionne explicitement la date (dans les cinq jours ouvrables) à laquelle les résultats doivent être disponibles.
§ 3. Indien bovenop het genetisch profiel een Y-chromosoom profiel noodzakelijk is, zal toegekend worden : Deze bijkomende analyse dient uitdrukkelijk te worden vermeld in de vordering. Dit bedrag zal slechts eenmaal per overtuigingsstuk worden aangerekend, behalve wanneer de vordering uitdrukkelijk opdraagt dat meerdere of alle sporen op eenzelfde overtuigingsstuk moeten worden onderzocht.	223,85	§ 3. Si en plus du profil génétique, un profil du chromosome Y est nécessaire, il sera alloué : Cette analyse complémentaire doit être mentionnée explicitement dans le réquisitoire. Ce montant ne sera porté en compte qu'une seule fois par pièce à conviction sauf si le réquisitoire ordonne explicitement que plusieurs ou toutes traces d'une même pièce à conviction soient analysées.
§ 4. Indien bovenop het genetisch profiel een mitochondriale DNA-analyse noodzakelijk is, zal toegekend worden : Deze bijkomende analyse dient uitdrukkelijk te worden vermeld in de vordering. Dit bedrag zal slechts eenmaal per overtuigingsstuk worden aangerekend, behalve wanneer de vordering uitdrukkelijk opdraagt dat meerdere of alle sporen op eenzelfde overtuigingsstuk moeten worden onderzocht.	335,77	§ 4. Si en plus du profil génétique, une analyse d'ADN mitochondrial est nécessaire, il sera alloué : Cette analyse complémentaire doit être mentionnée explicitement dans le réquisitoire. Ce montant ne sera porté en compte qu'une seule fois par pièce à conviction sauf si le réquisitoire ordonne explicitement que plusieurs ou toutes traces d'une même pièce à conviction soient analysées.

Gerechtskosten in strafzaken. Bijlage van ministerieel omzendbrief 131ter	Tari(e)f 2012	Frais de justice en matière répressive. Annexe à la circulaire ministérielle 131ter
<i>Afdeling II. — HET OPSTELLEN VAN EEN GENETISCH PROFIEL VAN INDIVIDUEN</i>		<i>Section II. — ETABLISSEMENT D'UN PROFIL GENETIQUE SUR INDIVIDU</i>
A. Voor het opstellen van een genetisch profiel van een individu (slachtoffer, verdachte,...) in het kader van een sporenonderzoek, wordt toegekend :		A. Pour l'établissement d'un profil génétique d'un individu (victime, suspect,...) dans le cadre d'une expertise de traces, il est alloué :
1° Voor het opstellen van een genetisch profiel van een individu (dit forfaitair bedrag houdt rekening met de vergelijking en het verslag) :	419,72	1° Pour établir le profil génétique d'un individu (ce forfait inclut la comparaison et le rapport) :
2° Indien bovenop het genetisch profiel een Y-chromosoom profiel noodzakelijk is : Deze bijkomende analyse dient uitdrukkelijk te worden vermeld in de vordering.	167,89	2° Si en plus du profil génétique, un profil du chromosome Y est nécessaire : Cette analyse complémentaire doit être mentionnée explicitement dans le réquisitoire.
3° Indien bovenop het genetisch profiel een mitochondriale DNA-analyse noodzakelijk is : Deze bijkomende analyse dient uitdrukkelijk te worden vermeld in de vordering.	223,85	3° Si en plus du profil génétique, une analyse d'ADN mitochondrial est nécessaire : Cette analyse complémentaire doit être mentionnée explicitement dans le réquisitoire.
4° In geval van een uiterst dringende analyse zal het bedrag van punt E van afdeling I van deze hoofdstuk verhoogd worden met : Dit bedrag kan slechts toegekend worden indien de vordering uitdrukkelijk de datum (binnen de vijf werkdagen) waarop de resultaten moeten beschikbaar zijn, vermeldt.	167,89	4° En cas d'une analyse extrêmement urgente, le montant du point E de la section I du présent chapitre sera augmenté de : Ce montant ne peut être alloué que si le réquisitoire mentionne explicitement la date (dans les cinq jours ouvrables) à laquelle les résultats doivent être disponibles.
B. Voor het opstellen van een genetisch profiel van een individu ten behoeve van de nationale gegevensbank, wordt toegekend :	307,79	B. Pour l'établissement d'un profil génétique d'un individu pour la banque de données nationale, il est alloué :
De bedragen van punten A en B van deze afdeling zijn niet te cumuleren met de punten A, B, C en D van de afdeling I van die hoofdstuk.		Les montants des points A et B de cette section ne sont pas cumulables avec les points A, B, C et D de la section I de ce chapitre.
<i>HOOFDSTUK V. — Expertises inzake verkeer</i>		<i>CHAPITRE V. — Expertises en matière de roulage</i>
A. De honoraria van de deskundigen inzake verkeer worden forfaitair vastgesteld, rekening gehouden met hun indeling in groepen en de aard van de ongevallen.		A. Les honoraires des experts en roulage sont fixés forfaitairement, compte tenu de leur classement en groupes (catégories) et les caractéristiques des accidents.
Onder "voertuig" dient verstaan te worden het enkelvoudig vervoermiddel zoals : de fiets, de bromfiets (minder dan 49 cc), de motorfiets (meer dan 49 cc), de automobiel, de tractor, de landbouwtractor, de vrachtwagen, de kampeerauto.		On entend par « véhicules » le moyen de transport simple, tel que : la bicyclette, le cyclomoteur (moins de 50 cc), la motocyclette (plus de 49 cc), l'automobile, le tracteur, le tracteur agricole, le camion, le véhicule automobile de camping.
Onder "sleep" dient verstaan te worden het geleed voertuig zoals : de automobiel + aanhanger, de trekker + oplegger, de vrachtwagen + aanhanger of het landbouwwerktuig		On entend par « véhicule en remorque » le véhicule articulé tel que : l'automobile + la remorque, le tracteur + la semi-remorque, le camion + la remorque ou l'outil agricole.
B. De verkeersongevallen waarin voertuigen of slepen betrokken zijn, worden ingedeeld in de volgende groepen :		B. Les accidents de roulage dans lesquels sont impliqués des véhicules ou des véhicules en remorque sont divisés en catégories suivantes :
- Groep 1 : een voertuig of een sleep tegen een vaste hindernis : 13 uur		- Catégorie 1 : un véhicule ou un véhicule en remorque contre un obstacle fixe : 13 heures
- Groep 2 : een voertuig of een sleep tegen een voetganger, fietser of bromfietser, een fiets tegen een voetganger : 15 uur		- Catégorie 2 : un véhicule ou un véhicule en remorque contre un piéton, un cycliste ou un cyclomotoriste, un vélo contre un piéton : 15 heures
- Groep 3 : een motorfiets tegen een motorfiets; een motorfiets tegen twee fietsers of twee bromfietzers; een voertuig, uitgezonderd een tweewieler, tegen twee fietsers of bromfietzers; een voertuig tegen een voertuig uitgezonderd een tweewieler; een voertuig, uitgezonderd een tweewieler, tegen een sleep (voertuig minder dan 7 ton) : 22 uur		- Catégorie 3 : un cyclomoteur contre un cyclomoteur; une motocyclette contre deux cyclistes ou deux cyclomotoristes; un véhicule, excepté un deux-roues contre deux cyclistes ou cyclomotoristes; un véhicule contre un véhicule excepté un deux-roues; un véhicule, excepté un deux-roues, contre un véhicule en remorque (véhicule de moins de 7 tonnes) : 22 heures
- Groep 4 : drie voertuigen tegen elkaar, uitgezonderd fietsers of bromfietzers; twee voertuigen en een sleep (voertuig minder dan 7 ton) tegen elkaar; twee slepen (voertuig minder dan 7 ton) tegen elkaar : 25 uur		- Catégorie 4 : trois véhicules entre eux, exceptés cyclistes ou cyclomotoristes; deux véhicules et un véhicule en remorque (véhicules de moins de 7 tonnes) entre eux; deux véhicules en remorque (véhicules de moins de 7 tonnes) entre eux : 25 heures

Gerechtskosten in strafzaken. Bijlage van ministerieel omzendbrief 131ter	Tari(e)f 2012	Frais de justice en matière répressive. Annexe à la circulaire ministérielle 131ter
- Groep 5 : de uitzonderlijke verkeersongevallen zoals : een trein, tram of autobus tegen een voertuig of sleep (voertuig meer dan 7 ton); de kettingbotsingen; de vliegtuigongevallen		- Catégorie 5 : les accidents de roulage exceptionnels tels que : un train, tram ou autobus contre un véhicule ou un véhicule en remorque (véhicule de + de 7 tonnes); les accidents en chaîne, les accidents d'avion.
C. De prestaties verricht in het kader van een expertise inzake verkeer worden forfaitair vastgesteld op :		C. Les prestations effectuées dans le cadre d'une expertise en matière d'accidents de roulage sont fixées forfaitairement comme suit :
13 uren voor degenen voorzien in Groep 1 15 uren voor degenen voorzien in Groep 2 22 uren voor degenen voorzien in Groep 3 25 uren voor degenen voorzien in Groep 4		13 heures pour ceux prévus dans la catégorie 1 15 heures pour ceux prévus dans la catégorie 2 22 heures pour ceux prévus dans la catégorie 3 25 heures pour ceux prévus dans la catégorie 4
De prestaties verricht in het kader van een deskundig onderzoek, zoals voorzien in groep 5, worden aangerekend in geweten.		Les prestations effectuées dans le cadre des expertises telles que prévues à la catégorie 5 sont portées en compte en conscience.
Al deze prestaties, in rekening gebracht tegen de uurlozen voorzien in hoofdstuk IX omvatten bijvoorbeeld :		Toutes ces prestations, portées en compte aux taux horaires prévus au chapitre IX comprennent par exemple :
<ul style="list-style-type: none"> - de plaatsopneming en beschrijving ervan - de vaststellingen en opmetingen ter plaatse - het technisch onderzoek van de voertuigen - het opstellen van een voorverslag - de studie van het dossier - het opstellen en het verbeteren van het deskundig verslag - het opmaken van het fotografisch dossier met commentaar - het opmaken van het plan - het neerleggen van het deskundig verslag 		<ul style="list-style-type: none"> - la descente sur les lieux et la description de ceux-ci - les constatations et mesurages effectués sur les lieux - l'examen technique des véhicules - la rédaction d'un pré-rapport - l'étude du dossier - la rédaction et la correction du rapport d'expertise - l'établissement du dossier photographique avec commentaire - le tracé d'un plan - le dépôt du rapport d'expertise
D. Indien het deskundig onderzoek dient gevoerd te worden op tegenspraak, kan de deskundige in eer en geweten, drie supplementaire uren aanrekenen (volgens de voorziene uurlozen van hoofdstuk IX) per partij die effectief heeft deelgenomen aan de expertiseverrichtingen, voor alle supplementaire werkzaamheden die niet voorzien zijn in punt B van die afdeling, met name de vergaderingen, de voorbereidingen van de vergaderingen, de tijd noodzakelijk voor het bijeenroepen van de partijen en voor het secretariaat.		D. En cas d'expertise contradictoire, l'expert peut compter 3 heures supplémentaires en conscience, (aux taux horaires prévus au chapitre IX) par partie qui a participé effectivement à l'expertise, pour tous les travaux supplémentaires non prévus au point B de cette section notamment les réunions, temps nécessaire aux convocations des parties et au secrétariat.
E. De verplaatsingskosten, de kosten voor het typen van het verslag, het maken van foto's en fotokopieën worden afzonderlijk in rekening gebracht in toepassing van hoofdstuk IX.		E. Les frais de déplacement, de dactylo-graphie du rapport, de photographie et de photocopie sont portés en compte en application du chapitre IX.
F. De facturen en onkostennota's met betrekking tot de eventuele tussenkomst van derden waarop beroep werd gedaan, worden met de nodige verantwoording in rekening gebracht, overeenkomstig punt C van hoofdstuk X.		F. Les factures et notes de frais se rapportant à l'intervention éventuelle de tiers auxquels l'expert a dû faire appel sont portées en compte dûment justifiées et acquittées, conformément au point C du chapitre X.
HOOFDSTUK VI. — <i>Expertises inzake onderzoek van vezels en haren</i>		CHAPITRE VI. — <i>Expertises en matière de fibres et poils</i>
A. Voor het beschrijvend onderzoek en de bewaring van overtuigingsstukken wordt toegekend		A. Pour l'examen descriptif et la conservation des pièces à conviction, il est alloué :
- voor het eerste voorwerp	41,96	- pour le premier objet
- voor ieder der volgende stukken	10,39	- pour chacun des objets suivants
Voor de monsternemingen en de voorbereidende opzoeken van vezels en haren op overtuigingsstukken wordt x euro toegekend. Hetzelfde bedrag wordt toegekend voor monsternemingen in een voertuig	28,30	Pour les prélèvements et les examens préliminaires des fibres et poils sur les pièces à conviction (le même montant est alloué pour les prélèvements dans un véhicule), il est alloué :
Dit bedrag dekt inzonderheid de kostprijs van de volgende twee prestaties :		Ce montant représente notamment le coût des deux prestations suivantes:
- het afzonderen van vezels en haren op overtuigingsstukken bij middel van een zelfklevend doorschijnend blad	9,49	- le prélèvement des poils et des fibres sur les pièces à conviction au moyen d'une feuille transparente autocollante

Gerechtskosten in strafzaken. Bijlage van ministerieel omzendbrief 131ter	Tari(e)f 2012	Frais de justice en matière répressive. Annexe à la circulaire ministérielle 131ter
- het voorbereidend onderzoek van de monsternemingen (binoculair onderzoek), onderzoek, classificatie, selectie op grond van een macroscopisch onderzoek van de kleur, de lengte en de doorsnede; bewaring van de vezels en de haarmonsters, per doorschijnend blad	9,24	- l'examen préliminaire des prélèvements (examen au binoculaire) recherche, classification, sélection sur base d'un examen macroscopique de la couleur, la longueur et du diamètre; conservation des fibres et des cheveux échantillonnés, coût par feuillet transparent
B. Voor het microscopische onderzoek wordt toegekend :		B. Pour l'analyse microscopique, il est alloué :
Voor de vaststelling van de morfologische karakteristieken, zoals lengte, doorsnede, kleur, concentratie en verdeling van de pigmenten (haar), structuur van het merg (haar), onderzoek van de ontglanzers (vezels), aanduiding van het weven en de fabricage van de vezel, oppervlaktekarakteristieken enz. : per staal	38,08	Pour la détermination des caractéristiques morphologiques, telle que longueur, diamètre, couleur, taille, concentration et répartition des pigments (cheveu), structure de la moelle (cheveu), examen des particules délustrants (fibre), indication de tissage et fabrication de la fibre, caractéristiques de surface, etc... par échantillon
C. Voor de bijkomende onderzoeken wordt toegekend :		C. Pour les analyses complémentaires, il est alloué :
1° macroscopisch onderzoek van een schubafdruk : per staal	22,33	1° pour l'examen macroscopique d'une empreinte d'écaille : par échantillon
2° meting van de medullaire index : voor het macroscopisch onderzoek : per staal	22,33	2° mesure de l'indice médullaire : pour l'examen macroscopique : par échantillon
3° onderzoek van de doorsnede van een vezel/haar door middel van microtomie : onderzoek van de specifieke morfologische karakteristieken : per staal	28,19	3° analyse de la section d'une fibre/cheveux par microtomie : pour l'examen de caractéristiques morphologiques spécifiques : par échantillon
4° infraroodmicrospectrometrie : voor de karakterisering van cosmetische producten en de bepaling van de chemische samenstelling van de vezels : per staal	56,91	4° microspectrométrie infra-rouge : pour la caractérisation des produits cosmétiques et la détermination de la composition chimique des fibres : par échantillon
5° zichtbare microspectrometrie : voor het scheikundig onderzoek van capillaire kleurstoffen en de meting van de kleur van de vezels : per staal	43,83	5° microspectrométrie visible : pour l'analyse chimique des colorants capillaires et la mesure de la couleur des fibres : par échantillon
6° microfluorimetrie : voor het onderzoek van de fluorescentie van vezels en van kleurstoffen voor haren : per staal	43,83	6° microfluorimétrie : pour l'analyse de la fluorescence des fibres et des colorants des cheveux: par échantillon
7° meting van de dubbele breking	29,86	7° mesure de la biréfringence
8° TLC : voor de scheikundige ontleding van de kleurstoffen (haren en vezels), shampoo en andere capillaire producten : per staal	57,75	8° TLC : pour l'analyse chimique des colorants (cheveux et fibres), shampooing et autres produits capillaires : par échantillon
9° meting van het smeltpunt : voor het karakteristieke smeltpunt van de scheikundige aard van vezels : per staal	26,35	9° mesure du point de fusion : pour le point de fusion caractéristique de la nature chimique des fibres : par échantillon
10° elektronenmicroscopie : voor het onderzoek van bijzondere kenmerken en misvormingen	97,63	10° microscopie électronique : pour l'analyse de caractéristiques et d'altérations particulières
HOOFDSTUK VII. — <i>Zekere bewerkingen inzake criminalistiek</i>		CHAPITRE VII. — <i>Certains travaux de police scientifique</i>
Er wordt toegekend :	28,58	Il est alloué :
I. voor het opsporen van afdrukken ter plaatse, per vordering		I. pour la recherche d'empreintes sur place, par réquisitoire
II. voor het nemen van vinger-, palm- of andere afdrukken op een lijk	32,21	II. pour la prise d'empreintes digitales palmaires ou autres sur un cadavre
III. voor het nemen van dezelfde afdrukken meer dan drie dagen na de dag van het overlijden	42,94	III. pour les mêmes prises d'empreintes plus de trois jours après celui du décès
IV. voor het nemen van dezelfde afdrukken na herstel van de vingertoppen, dezelfde bedragen verhoogd met	32,21	IV. pour les mêmes prises d'empreintes en cas de régénération des pulpes digitales, les mêmes sommes augmentées de
V. voor het vergelijken van de opgenomen afdrukken met de vingerafdrukken van personen met name aangeduid in de vordering :	21,40	V. pour comparaison des empreintes relevées avec les fiches papillaires des personnes nommément désignées dans le réquisitoire :
a) voor ieder der eerste vergelijkingen		a) pour chacune des premières comparaisons
b) voor ieder der volgende acht	11,39	b) pour chacune des huit suivantes
c) voor ieder der volgende, de vijftigste inbegrepen	3,50	c) pour chacune des suivantes, jusqu'à la cinquantième inclusivement
d) voor ieder der volgende, vanaf de eenenvijftigste	1,35	d) pour chacune des suivantes, à partir de la cinquante et unième
VI. voor het opsporen der kenmerken, tracering en nummering met inkt op de vergrotingen, per identificatie	42,94	VI. pour le repérage, le traçage et le numérotage à l'encre, sur les agrandissements, par identification
VII. voor het afgietsel van een voetspoor en de ontleding	21,40	VII. pour le moulage d'une empreinte de pas et l'analyse
- per bijkomend afgietsel	8,57	- par moulage supplémentaire

Gerechtskosten in strafzaken. Bijlage van ministerieel omzendbrief 131ter	Tari(e)f 2012	Frais de justice en matière répressive. Annexe à la circulaire ministérielle 131ter
VIII. voor het vergelijken van een afgietsel, tekening of foto van een voetspoor met voeten, schoenen, kousen of sokken, met inbegrip van de beschrijving ervan, voor de eerste drie vergelijkingen	22,85	VIII. pour la comparaison d'une empreinte de pied moulée, dessinée ou photographiée, avec des pieds, chaussettes, y compris la description de ceux-ci, pour chacune des trois premières comparaisons
- voor ieder der volgende	8,57	- pour chacune des suivantes
IX. voor het nemen van een afdruk van een spoor van braak met een tweede afgietsel	21,40	IX. pour la prise des empreintes d'effraction avec surmoulage
X. voor het vergelijken van een afdruk van een spoor van braak met werktuigen, voor de vergelijking met ieder der eerste drie werktuigen	21,40	X. pour la comparaison d'une empreinte d'effraction avec des outils pour la comparaison avec chacun des trois premiers outils
- voor de vergelijking met elk der volgende	8,57	- pour la comparaison avec chacun des suivants
HOOFDSTUK VIII. — <i>Expertises van verschillende aard</i>		CHAPITRE VIII. — <i>Expertises en matières diverses</i>
De honoraria van de scheikundigen, dierenartsen en deskundigen in eetwaren, worden vastgesteld overeenkomstig het tarief dat, in toepassing van het ministerieel besluit van 13 december 1974 op de vervalsing van levensmiddelen, vastgesteld is. Deze honoraria omvatten alle kosten van uitvoering der ontleding, alsook die van de ter zake noodzakelijke benodigdheden.		Les honoraires des chimistes, vétérinaires et experts en denrées alimentaires, sont fixés conformément au tarif établi en application de l'arrêté ministériel du 13 décembre 1974 relatif à la falsification des denrées alimentaires. Ces honoraires comprennent tous les frais d'exécution des analyses, ainsi que ceux des fournitures nécessaires à celles-ci.
HOOFDSTUK IX. — <i>Prestaties die in de loonschaal niet voorzien zijn</i>		CHAPITRE IX. — <i>Prestations non prévues au barème</i>
Voor de prestaties van deskundigen waarin deze loonschalen niet voorzien, gelden volgende uurlonen : 1° hoogleraren of docent	84,61	Les prestations des experts non prévues au présent barème sont honorées selon les taux horaires suivants : 1° professeurs d'université ou chargés de cours
2° specialisten in wetsgeneeskunde	73,94	2° spécialistes en médecine légale
3° deskundigen houder van een universitair diploma of van een diploma uitgereikt door een erkende instelling van hoger onderwijs van het lange type, bedrijfsrevisoren, accountants	64,49	3° experts porteur d'un diplôme universitaire ou d'un diplôme délivré par un établissement d'enseignement supérieur de type long reconnu, réviseurs d'entreprise, experts comptable
4° de andere deskundigen	50,14	4° autres experts
De uurlonen kunnen slechts in uitzonderlijke omstandigheden en voor behoorlijk gegronde redenen worden overschreden, zulks op voorstel van de verzoekende autoriteit en na akkoord van de Minister van Justitie. Deze bedragen omvatten alle algemene onkosten van de deskundige, met uitzondering van de verplaatsingskosten, van de kosten voor het typen van het verslag, het maken van foto's en fotokopieën, waarvoor volgende vergoedingen worden toegekend :		Les taux horaires ne peuvent être dépassés que dans des circonstances exceptionnelles et pour des raisons dûment justifiées, sur proposition de l'autorité requérante et après accord du Ministre de la Justice. Les taux comprennent tous les frais généraux de l'expert, à l'exception des frais de déplacement, de dactylographie du rapport, de photographie et de photocopie pour lesquels les indemnités suivantes sont allouées :
a) verplaatsingen : per kilometer	0,5036	a) déplacements: par kilomètre
In dat bedrag zijn de wagenkosten en de duur van de verplaatsing begrepen.		Ce montant comprend les frais de voiture et le temps consacré aux déplacements.
b) typen : onder getypte bladzijde verstaat men dertig regels die zestig tekens bevatten, spaties inbegrepen. Het invoegen van de foto's wordt bij de berekening niet in aanmerking genomen.	3,62	b) Dactylographie : on entend par page dactylo-graphiée 30 lignes de 60 caractères, espace compris. L'insertion de photo ne peut être comptabilisée.
Zijn vervat in dit tarief : het herlezen, het collationeren... De vergoeding geldt voor de originele versie alsmede voor twee afschriften		Sont compris dans ce tarif : la relecture, le collationnement... L'indemnité couvre la frappe originale ainsi que deux copies
c) fotokopieën : per stuk. Enkel de bijlagen bij het verslag worden vergoed	0,06	c) photocopie : par pièce. Seules les annexes au rapport sont indemnisées
d) fotograferen : Analoge kleurenfoto's en zwart-witfoto's		d) photographie : photos argentiques « couleur » et « noir et blanc »
formaat 9 x 13 en 10 x 15	1,17	format 9 x 13 et 10 x 15
formaat 13 x 18	2,34	format 13 x 18
Digitale foto's	0,41	photos numériques

Gerechtskosten in strafzaken. Bijlage van ministerieel omzendbrief 131ter	Tari(e)f 2012	Frais de justice en matière répressive. Annexe à la circulaire ministérielle 131ter
Voor de deskundige onderzoeken in verkeer is het toegelaten 10 foto's per voertuig alsook 10 foto's van de omstandigheden ter plaatse.		Pour les expertises en matière de roulage, il est admis 10 photos par véhicule ainsi que 10 photos pour la vue des lieux.
Indien de deskundige ten behoeve van zijn archief van de foto een dubbel laat maken, kan een bijkomende vaste vergoeding per foto in rekening worden gebracht. Deze foto's moeten niet bij de staat van kosten en honoraria worden gevoegd.	0,29	Si l'expert fait établir un double de la photo pour ses archives, une indemnité supplémentaire et forfaitaire par photo peut être portée en compte. Ces photos ne doivent pas être jointes à l'état de frais et honoraires.
In de hierboven bedoelde vergoedingen zijn alle kosten inbegrepen, inzonderheid die voor de aankoop van de film, het ontwikkelen en afdrucken van de foto's, het eventuele gebruik van een flitslicht en de afschrijving van het materieel.		Les indemnités reprises ci-dessus s'entendent tous frais compris et notamment l'achat du film, le développement, le tirage, l'utilisation éventuelle d'un flash ainsi que l'amortissement du matériel.
De BTW die de daaraan onderworpen deskundige heeft betaald, is niet in die vergoeding begrepen, maar deze laatste kan het bedrag van die belasting terugvorderen. Voor de deskundigen die niet onderworpen zijn aan de BTW, worden de vergoedingen met de van toepassing zijnde BTW verhoogd.		Elles ne comprennent pas la T.V.A. que l'expert assujetti à cette taxe aura payée, mais dont il pourra récupérer le montant. Elles sont augmentées du taux de T.V.A. en vigueur pour les experts non assujettis à cette taxe.
Een vergoeding wordt verleend voor de werkzaamheden ter voorbereiding van het nemen van microfotografie :	20,66	Pour la mise en train préalable à la prise de microphotographies il est alloué :
De vergoeding wordt verleend zonder rekening te houden met het aantal te fotograferen elementen, noch met het aantal genomen foto's, behalve in verband met de ballistische onderzoeken waar zij wordt toegekend naar verhouding van het aantal te identificeren wapens. De foto's worden betaald op de hierboven omschreven wijze		Cette indemnité est octroyée quel que soit le nombre d'éléments à photographier et de photos prises, sauf en ce qui concerne les examens balistiques où elle est allouée autant de fois qu'il y a d'armes à identifier. Les photos sont payées comme indiqué ci-dessus.
Wanneer andere formaten dan de hierboven vermelde zijn aangewend, worden de werkelijke gedragen kosten tegen overlegging van de factuur terugbetaald.		En cas d'utilisation de formats autres que ceux repris ci-dessus, les frais réellement exposés seront remboursés moyennant production de la facture.
HOOFDSTUK X. — Algemene bepalingen		CHAPITRE X. — Dispositions générales
A. Afstapping ter plaatse. Voor een plaatsopneming en beschrijving ervan, op vordering van het parket, van de onderzoeksrechter of de politie op vraag van het parket, deelneming aan opsporingen, onderzoeken en ondervragingen, voor het opzoeken van sporen en vlekken, wordt x euro toegekend	53,64	A. Descente sur les lieux. Il est alloué, pour une descente sur les lieux et la description de ceux-ci, sur réquisitoire du parquet, du juge d'instruction ou de la police à la demande du parquet, l'assistance aux perquisitions, les enquêtes et interrogatoires, la recherche de traces et de taches
Ieder supplementair uur wordt vergoed overeenkomstig het uurtarief voorzien in hoofdstuk IX		Chacune des heures au-delà de la première sera rémunérée selon le taux horaire prévu au chapitre IX.
B. De administratieve verzendingskosten ingevolge het tegenprekelijk karakter van een vonnis of beschikking, geregeld door de artikelen 962 tot 992 van het Gerechtelijk Wetboek worden aan de deskundigen die deze uitgaven deden, terugbetaald.		B. Les frais administratifs d'envoi de correspondance résultant du caractère contradictoire d'un jugement ou d'une ordonnance, régi par les articles 962 à 992 du Code judiciaire, auxquels les experts peuvent être confrontés leur sont remboursés.
Er wordt toegekend door :		Il est alloué pour :
- een aangetekende brief	7,69	- une lettre recommandée
- een gewone brief	3,24	- une lettre par envoi normal
- de verzending van een voorafgaand verslag	3,24	- l'envoi du rapport préliminaire
- de verzending van een definitief verslag	3,24	- l'envoi du rapport définitif
Een kopie van de betrokken briefwisseling dient gevoegd te worden bij het deskundig verslag		Une copie de la correspondance concernée doit être jointe au rapport d'expertise.
C. De deskundigen die een beroep doen op derden , hetzij om computersimulaties te maken door middel van computer-software, hetzij om een overzicht van de wegen of een plan op te stellen..., geeft geen recht op een vergoeding. Ingeval in de vordering uitdrukkelijk is bepaald dat een beroep kan worden gedaan op derden voor bepaalde werkzaamheden, die bovendien nauwkeurig zijn omschreven, kan een afwijking van dat beginsel in overweging worden genomen. De deskundige schiet de kosten voor en zal deze kunnen terugvorderen op overlegging van de factuur vergezeld van een kopie van het betalingsbewijs.		C. L'utilisation d'un logiciel informatique ainsi que l'appel à l'aide de tiers pour certaines prestations, notamment simulations sur ordinateur, relevé de voiries, plans par géomètre..., ne peuvent donner lieu à une indemnisation. Une dérogation en ce qui concerne l'appel à l'aide de tiers pourra être envisagée, si le réquisitoire a expressément spécifié qu'il peut être fait appel à des tiers pour effectuer certains travaux, ceux-ci étant précisément décrits dans le réquisitoire et dans le rapport. L'expert fera l'avance des frais et prouvera le paiement de ceux-ci moyennant production de la facture et la copie du virement vers le compte du sapiteur.
D. Behoudens de voorziene uitzonderingen , dekken de in dit besluit vastgestelde honoraria alle werkzaamheden en kosten van de deskundigen, namelijk het verslag, het loon van de helpers, kosten voor het typen en correspondentiekosten uitgezonderd deze vermeld in artikel 46.		D. Sauf les exceptions prévues , les honoraires repris au barème dans le présent arrêté couvrent tous les travaux et frais des experts, notamment les rapports, le salaire des aides, les frais de dactylographie et les frais de correspondance à l'exception de l'article 46.

Gerechtskosten in strafzaken. Bijlage van ministerieel omzendbrief 131ter	Tari(e)f 2012	Frais de justice en matière répressive. Annexe à la circulaire ministérielle 131ter
E. Wanneer een CD, DVD of andere informatiedrager is toegevoegd aan het verslag wordt er per drager toegekend :	3,36	E. Quand un CD, DVD ou tout autre support magnétique est joint au rapport, il est alloué par support :
<i>AFDELING II. — VERTALERS/TOLKEN</i>		<i>SECTION II. — TRADUCTEURS/INTERPRETES</i>
Vertalers		Traducteurs
1° Nederlands - Frans	7,95	1° Langues Néerlandaise - Française
2° Duits - Luxemburgs - Engels - Spaans - Italiaans - Portugees - Deens - Zweeds - Noors - Fins - Grieks	17,24	2° Langues Allemande - Luxembourgeoise - Anglaise - Espagnole - Italienne - Portugaise - Danoise - Suédoise - Norvégienne - Finnoise - Grecque
3° Keltische talen, Slavische talen, alsook Turks - Hongaars - Roemeens - Albanees - Andere Europese talen en het blindenschrift	21,58	3° Langues Celtes, Slaves - ainsi que Turques - Hongroise - Roumaine - Albanaise - Autres langues européennes et le braille
4° Arabisch - Hebreeuws - Iraans - Indisch - Afrikaanse talen - Talen van het Nabije Oosten	29,70	4° Langues Arabes - Hébraïque - Iraniennes - Indiennes - Africaines et langues du Proche-Orient
5° Japans - Chinees - Andere talen uit het Verre Oosten	36,27	5° Langues Japonaise - Chinoise - Autres langues extrême-orientales
Tolken		Interprètes
1° Nederlands - Frans - Duits - Luxemburgs - Engels - Spaans - Italiaans - Portugees - Deens - Zweeds - Noors - Fins - Grieks en gebarentaal	33,25	1° Langues Française - Néerlandaise - Allemande - Luxembourgeoise - Anglaise - Espagnole - Italienne - Portugaise - Danoise - Suédoise - Norvégienne - Finnoise - Grecque et langage par gestes
2° Keltische talen, Slavische talen, alsook Turks - Hongaars - Roemeens - Albanees - Andere Europese talen	46,33	2° Langues Celtes, Slaves - ainsi que Turques - Hongroise - Roumaine - Albanaise - Autres langues Européennes
3° Arabisch - Hebreeuws - Iraans - Indisch - Afrikaanse talen - Talen van het Nabije Oosten	51,84	3° Langues Arabes - Hébraïque - Iraniennes - Indiennes - Africaines et langues du Proche-Orient
4° Japans - Chinees - Andere talen uit het Verre Oosten	57,45	4° Langues Japonaise - Chinoise - Autres langues extrême-orientales
Overheidspersoneel	16,71	Personnel de l'Etat
<i>AFDELING III. — GERECHTSDEURWAARDERS</i>		<i>SECTION III. — HUISSIERS</i>
Gerechtsdeurwaarders :		Huissiers de justice :
Forfaitair bedrag Dagvaarding/betekening op hetzelfde adres Vertaling	24,19 (2,40)	Somme forfaitaire citation / signification même adresse Traduction
Betekening van een akte van verzet tegen een veroordeling tot straf en andere	32,25	Signification d'un acte d'opposition à une condamnation pénale et autres
Verplaatsingen		Déplacements
ANTWERPEN	2,08	ANVERS
BRUSSEL	2,08	BRUXELLES
CHARLEROI	2,08	CHARLEROI
LUIK	2,08	LIEGE
DOORNIK	2,08	TOURNAI
DENDERMONDE	2,25	TERMONDE
KORTRIJK	2,25	COURTRAI
MECHELEN	2,40	MALINES
TURNHOUT	2,40	TURNHOUT
BERGEN	2,73	MONS
GENT	2,73	GAND
HASSELT	2,73	HASSELT

Gerechtskosten in strafzaken. Bijlage van ministerieel omzendbrief 131ter	Tari(e)f 2012	Frais de justice en matière répressive. Annexe à la circulaire ministérielle 131ter
VEURNE	2,73	FURNES
TONGEREN	2,89	TONGRES
OUDENAARDE	3,04	AUDENAERDE
NAMEN	3,24	NAMUR
AARLEN	3,40	ARLON
BRUGGE	3,40	BRUGES
VERVIERS	3,40	VERVIERS
LEUVEN	3,71	LOUVAIN
IEPER	4,35	YPRES
HOEI	5,16	HUY
NIJVEL	5,16	NIVELLES
NEUFCHATEAU	5,67	NEUFCHATEAU
EUPEN	7,31	EUPEN
DINANT	7,66	DINANT
MARCHE-EN-FAMENNE	9,62	MARCHE-EN-FAMENNE
<i>AFDELING IV. — GEZWORENEN</i>		<i>SECTION IV. — JURES</i>
Gezeteld	42,19	Siégé
Geen zitting	10,40	Pas siégé
<i>AFDELING V. — GETUIGEN</i>		<i>SECTION V. — TEMOINS</i>
Getuigen	16,47	Témoins
Getuigen deskundigen	50,75	Témoins expert
<i>AFDELING VI. — ANDEREN</i>		<i>SECTION VI. — AUTRES</i>
Vervoer van stoffelijke overschotten :	113,94	Transport des dépouilles mortelles :
Bijkomende kilometervergoeding vanaf 16 km	1,12	Kilomètre supplémentaire parcouru depuis 16 km
Gebruik van autopsiezaal :		Usage d'une salle d'autopsie :
Voor gebruik van een autopsiezaal	80,73	Pour usage d'une salle d'autopsie :
Voor een meer uitgeruste zaal met alle voorzieningen	177,58	Pour une salle pourvue de tous les équipements
Gebruik van een mortuarium : Per dag	16,14	Utilisation de la morgue : Journallement
Slotenmakers : Openen van een deur	56,97	Serruriers : ouverture d'une porte
Bankinstellingen : Eenvoudige identificatie Forfaitair bedrag bij bankrekening (gedetailleerde informatie, historische en documenten)	0,00 22,38	Organismes bancaires : Simple identification Forfait par compte bancaire (informations détaillées, historique et documents)
Duikers, helmduikers en hondengeleiders	32,91	Plongeurs, scaphandriers et maîtres-chiens
Robotfoto's (uurloon)	32,91	Portraits-robots (horaire)
Erkende bemiddelaars :		Médiateur agréé :
Een ereloon per uur (ten belope van max. twintig uur)	44,76	Horaire (vingt heures max. par médiation)
Een forfaitaire vergoeding per bemiddeling	55,97	Indemnité forfaitaire
Technische raadgever :		Conseiller technique :
Een ereloon per uur (ten belope van max. twintig uur)	44,76	Horaire (vingt heures maximum)
Een forfaitaire vergoeding voor de gemaakte kosten	55,97	Indemnité forfaitaire
Buitengewone uitgaven	2.798,09	Dépenses extraordinaires
Bewaringskosten	559,62	Frais de conservation
Rogatoire commissies	2.798,09	Commissions rogatoires
Verplichte vergoeding opgelegd door de rechter aan iedere veroordeelde	32,27	Indemnité imposée par le juge à chaque condamné

FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C - 2012/09023]

Indexatie circulaire nr. 062ter van 20 juli 2007

SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C - 2012/09023]

Indexation circulaire n° 062ter du 20 juillet 2007

1) TARIEFLIJST 2012, EXCLUSIEF BTW (21%)

Maximum forfaitaire prijzen die van toepassing zijn op de inbeslagnemingen voor onverzekerde rijden en op de inbeslagnemingen na gerechtelijke vorderingen :

	<u>TAKELN</u>		<u>STALLEN</u>	
	Inbegrepen: - verplaatsing van 1 tot 15 km - de dag van de takeling		- vanaf de dag na takeling - tot de dag van vertrek	
	Van 8 tot 20 uur van ma tot vrij behalve feestdagen	Van 20 tot 8 uur za, zo en feestdagen	BINNEN OF OVERDEKT	BUITEN
<u>TARIEF I</u> Voertuigen < 3,5 T	Meer dan 15 km : € 1,15 per km	Meer dan 15 km : € 1,71 per km		
A. Staanplaats < wagen (bromfietsen, motors, ...)			€ 1,15 per dag	€ 0,57 per dag
B. Staanplaats = wagen (wagens voor gemengd gebruik, monovolumes, bestelwagens, aanhangwagens, ...)	€ 68,37	€ 109,17	€ 2,28 per dag	€ 1,15 per dag
C. Staanplaats > wagen			€ 3,43 per dag	€ 1,71 per dag
Vrachtwagens, autobussen en elk ander voertuig vanaf 3,5 T	Meer dan 15 km : € 2,00 per km	Meer dan 15 km : € 3,00 per km		
<u>TARIEF II</u> ≥ 3,5 T - < 7,5 T	€ 136,74	€ 205,10	€ 4,00 per dag	€ 2,00 per dag
<u>TARIEF III</u> ≥ 7,5 T - < 19 T	€ 205,10	€ 307,65	van geval tot geval : van € 4,57 tot € 9,12 per dag	van geval tot geval : van € 2,28 tot € 4,57 per dag
<u>TARIEF IV</u> ≥ 19 T	€ 273,46	€ 410,20		

2) TOEPASSINGSVOORWAARDEN

De geïndexeerde bedragen vermeldt in de punt 1 :

€ 1,15 - € 2,00 - € 17,10 - € 19,95 - € 25,64 - € 11,39 - € 17,10

De geïndexeerde bedragen vermeldt in de punt 8 :

€ 1,15 - € 2,28 - € 9,12

1) GRILLE TARIFAIRE 2012, HORS TVA (21 %)

Prix forfaitaires **maximum** applicables aux saisies pour défaut d'assurance et aux enlèvements ordonnés sur réquisitions judiciaires :

	<u>ENLEVEMENT</u> en ce compris : - un déplacement de 1 à 15 km - le jour du remorquage		<u>GARDIENNAGE</u> - du lendemain du dépôt - au jour du départ	
	de 8 à 20 H du lu au ve sauf jf	de 20 à 8 H sa, di et jf	INTERIEUR OU COUVERT	EXTERIEUR
<u>TARIF I</u> Véhicules < 3,5 T	Au-delà de 15 km : 1,15 €/km	Au-delà de 15 km : 1,71 €/km		
A) Emplacement < voiture (cyclomoteurs, motos,...)			€ 1,15 par jour	€ 0,57 par jour
B) Emplacement = voiture (voitures mixtes, mono- volumes, camionnettes, remorques,...)	€ 68,37	€ 109,17	€ 2,28 par jour	€ 1,15 par jour
C) Emplacement > voiture			€ 3,43 par jour	€ 1,71 par jour
Camions, autobus et autre véhicule à partir de 3,5 T	Au-delà de 15 km : 2,00 €/km	Au-delà de 15 km : 3,00 €/km		
<u>TARIF II</u> ≥ 3,5 T - < 7,5 T	€ 136,74	€ 205,10	€ 4,00 par jour	€ 2,00 par jour
<u>TARIF III</u> ≥ 7,5 T - < 19 T	€ 205,10	€ 307,65	au cas par cas de € 4,57 à € 9,12 par jour	au cas par cas de € 2,28 à € 4,57 par jour
<u>TARIF IV</u> ≥ 19 T	€ 273,46	€ 410,20		

2) CONDITIONS D'APPLICATION

Les montants indexés mentionnés dans le point 1 :

€ 1,15 - € 2,00 - € 17,10 - € 19,95 - € 25,64 - € 11,39 - € 17,10

Les montants indexés mentionnés dans le point 8 :

€ 1,15 - € 2,28 - € 9,12

FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C – 2012/09024]

Indexatie 2012

Commissie voor de gerechtskosten (KB 26 april 2007)

SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C – 2012/09024]

Indexation 2012

Commission des frais de justice (AR du 26 avril 2007)

Frais de justice en matière répressive - indexation	Tari(e)f 2012	Gerechtskosten in strafzaken - indexatie
Commission des frais de justice		Commissie voor de gerechtskosten in strafzaken
Art. 21. Le jeton de présence, alloué pour chaque séance de la Commission des frais de justice est fixé à :	24,53	Art. 21. Het presentiegeld, dat wordt toegekend voor iedere zitting van de Commissie voor de gerechtskosten wordt bepaald op :
1° pour le président		1° voor de voorzitter
2° pour les membres	20,97	2° voor de leden

FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE

[C – 2012/11034]

Federaal Ontwikkelingsplan 2010-2020 van het transmissienet voor elektriciteit. — Publicatie krachtens artikel 13 van het koninklijk besluit van 20 december 2007 betreffende de procedure voor uitwerking, goedkeuring en bekendmaking van het plan inzake ontwikkeling van het transmissienet voor elektriciteit

Het Federaal Ontwikkelingsplan 2010-2020 van het transmissienet voor elektriciteit werd goedgekeurd door de Minister voor Energie op 14 november 2011, conform artikel 11 van het koninklijk besluit van 20 december 2007. De finale versie van dit plan, in zijn geheel en samengevat, alsook de verklaring beoogd in artikel 9 van ditzelfde besluit, zijn beschikbaar op de federale portaalsite, op de site van de FOD Economie, K.M.O, Middenstand en Energie, alsook op de site van de transmissienetbeheerder van elektriciteit op de volgende adressen : <http://www.belgium.be>, <http://economie.fgov.be> en <http://www.elia.be>. De verklaring beoogd onder artikel 9 is bovendien in extenso hieronder gepubliceerd.

Verklaring van de Algemene Directie Energie betreffend het ontwikkelingsplan 2010-2020 van het transmissienet voor elektriciteit ELIA met het oog op de goedkeuring van het plan door de federale Minister van Energie

Deze verklaring die werd opgesteld door de Algemene Directie Energie berust op :

— artikel 9 van het koninklijk besluit van 20 december 2007 betreffende de procedure voor uitwerking, goedkeuring en bekendmaking van het plan inzake ontwikkeling van het transmissienet voor elektriciteit, en

— artikel 16 van de wet van 13 februari 2006 betreffende de beoordeling van de gevolgen voor het milieu van bepaalde plannen en programma's en de inspraak van het publiek bij de uitwerking van de plannen en programma's betreffende het milieu.

De verklaring preciseert :

— de huidige context

— de methode van aanpak,

— de overlegprocedure,

— de wijze waarop rekening werd gehouden met het resultaat van de beraadslagingen,

— de wijze waarop het milieueffectenrapport en de raadplegingen, uitgevoerd krachtens de artikelen 12 tot 14 van de wet van 13 februari 2006, in aanmerking werden genomen, de redelijke oplossingen die worden overwogen met als doel rekening te houden met belangrijke milieueffecten alsook de wijze waarop de opvolging ervan kan worden verzekerd.

1. Inleiding : het federaal ontwikkelingsplan

De transmissienetbeheerder, Elia, heeft het ontwikkelingsplan van het transmissienet van elektriciteit opgesteld zoals bepaald in het artikel 13 van de wet van 29 april 1999 betreffende de organisatie van de elektriciteitsmarkt (« Elektriciteitswet ») en het koninklijk besluit van 20 december 2007 betreffende de procedure voor uitwerking, goedkeuring en bekendmaking van het plan inzake ontwikkeling van het transmissienet voor elektriciteit.

SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE

[C – 2012/11034]

Plan de développement fédéral 2010-2020 du réseau de transport d'électricité. — Publication en vertu de l'article 13 de l'arrêté royal du 20 décembre 2007 relatif à la procédure d'élaboration, d'approbation et de publication du plan de développement du réseau de transport d'électricité

Le Plan de développement fédéral 2010-2020 du réseau de transport d'électricité a été approuvé par le Ministre de l'Energie le 14 novembre 2011 conformément à l'article 11 de l'arrêté royal du 20 décembre 2007. La version finale de ce plan dans son intégralité et en résumé, ainsi que la déclaration visée à l'article 9 du même arrêté sont disponibles sur le site du portail fédéral, sur le site du SPF Economie, P.M.E., Classes Moyennes et Energie ainsi que sur le site du gestionnaire du réseau de transport d'électricité aux adresses suivantes : <http://www.belgium.be>, <http://economie.fgov.be> et <http://www.elia.be>. La déclaration visée à l'article 9 est, en outre, publiée in-extenso ci-dessous.

Déclaration de la Direction générale de l'Energie relative au Plan de développement 2010-2020 du réseau de transport d'électricité ELIA en vue de l'approbation du plan par le Ministre fédéral de l'Energie

La présente déclaration a été établie par la Direction générale de l'Energie en se basant sur :

— l'article 9 de l'arrêté royal du 20 décembre 2007 relatif à la procédure d'élaboration, d'approbation et de publication du Plan de Développement du réseau de transport d'électricité, et

— l'article 16 de la loi du 13 février 2006 relative à l'évaluation des incidences de certains plans et programmes sur l'environnement et à la participation du public dans l'élaboration des plans et programmes relatifs à l'environnement.

La déclaration précise :

— le contexte actuel,

— la méthode d'approche,

— le processus de consultation,

— la manière dont il a été tenu compte du résultat des consultations,

— la manière dont le rapport sur les incidences environnementales et les consultations effectuées en application des articles 12 à 14 de la loi du 13 février 2006 ont été pris en considération, les solutions raisonnables envisagées pour tenir compte des incidences notables sur l'environnement et la manière dont le suivi en sera assuré.

1. Introduction : le Plan de développement fédéral

Le plan de développement du réseau de transport d'électricité a été établi par ELIA, le gestionnaire du réseau de transport, sur base de l'article 13 de la loi du 29 avril 1999 relative à l'organisation du marché de l'électricité (« Loi Electricité ») et l'arrêté royal du 20 décembre 2007 relatif à la procédure d'élaboration, d'approbation et de publication du Plan de Développement du réseau de transport d'électricité.